

Ljubljana, 10. 12. 1915

Pozdravljeni!

Hvala vam za nesobično branjenje naš  
države. Hvala vam, da se želite ujeti za  
našo domovino. Težko si predstavljam  
v takšnih težkih razmerah živite.

Vsekakor mora biti zelo mrzlo naj se  
je pričela zima. Kmalu bo prišel božič  
in za njim novo leto. Če bom vam vse  
najboljše, da bo vsebine bitro hones in da  
vam izsledi ne bo prekudo. Čebo vam  
posiljam tole darilce in vosačnico, ki  
sem ju napravil. Če zavajšbu boste našli  
poširana in miti, gumbi, žvepljenke ter  
vabec. Čeprav mi veliko opam, da vam  
bodo ti darovi prišli prav.

Te enkrat hvala in vesel božič!

Ivan Horvat, včenec 5 razreda,  
IV. mestne deske župnske sole Ljubljana



REMBRANDT (1606-1669)  
Landschap met de drie boerenuizen. Ets, 1650  
Landscape with three gabled cottages. Etching, 1650

Pozdravljen Ivan!

Prelepa ti hvala za tole voščilo  
in darilce. V teh težkih časih  
je zelo dobro vedeti, da sedo  
misli na te. Mit, šivanke  
in gumbi mi bodo na še  
posegi prida prisli, da  
si lahko zahram oblike.  
Trojo mlado dušo  
priporočam bogu in ti želim,  
da ostaneš v zdravju.

serie 33-72

Ljubljana, 30. 12. 1915

včenec

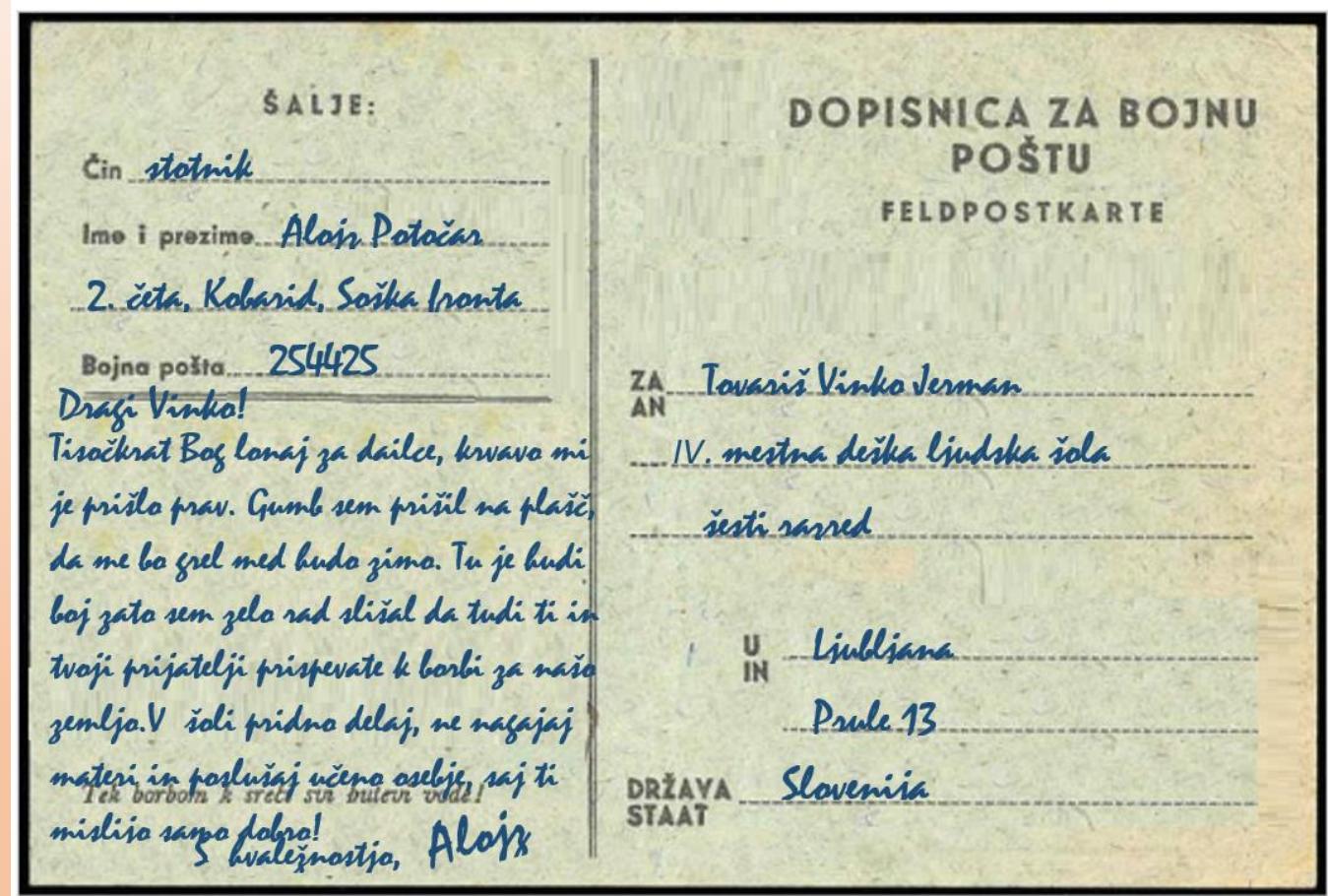
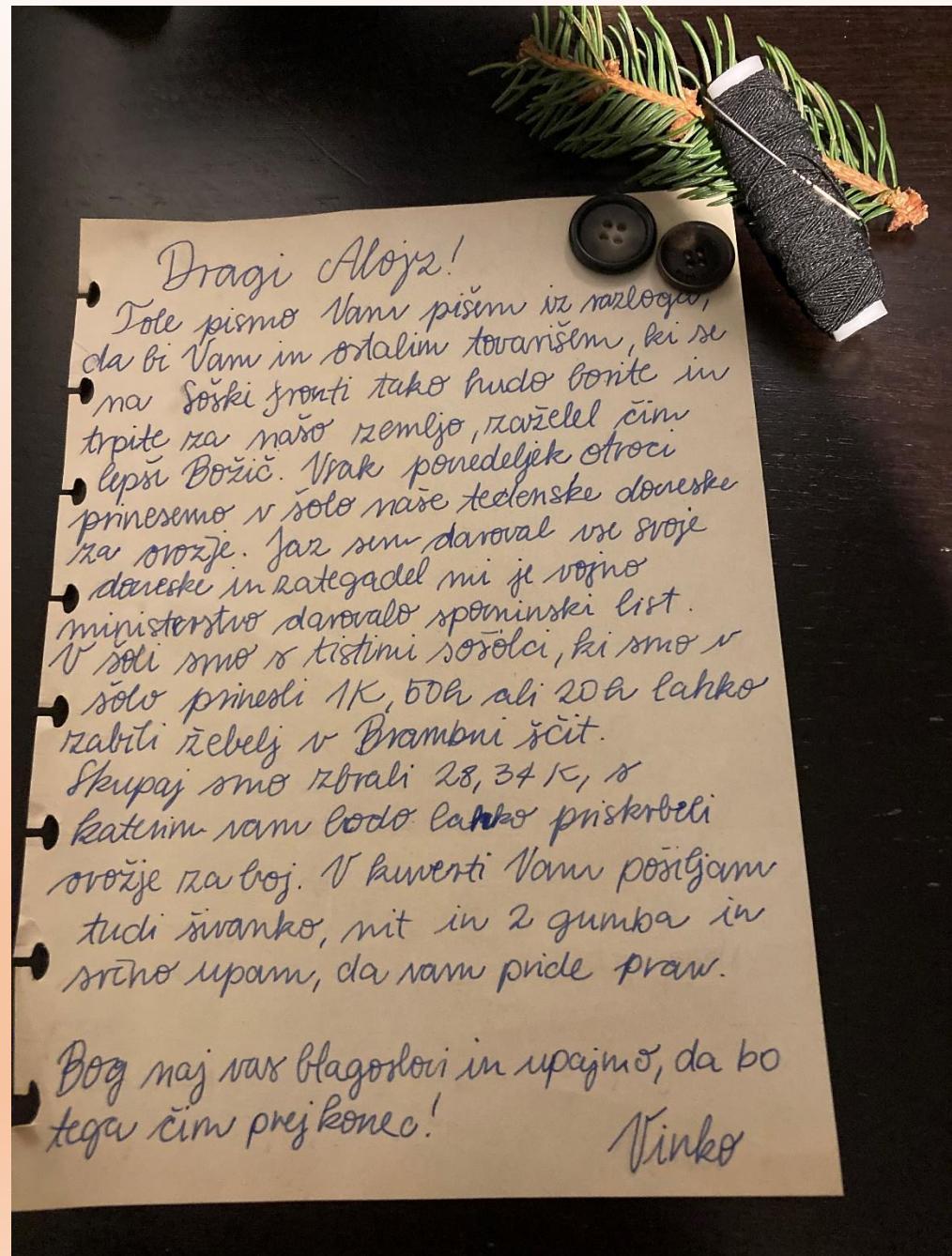
Ivan Horvat

IV. mestna deska župnska

šola Ljubljana

Pozdravlja te troj Franc

Coll. Museum „Het Rembrandthuis“ Amsterdam



Ljubljana, 25.11.  
1915.

Pozdravljeni hrabri vojak,

Želim nam vesel Božič,  
kakot vesel sploh lahko je.  
Vem, da so vaše razmere nhljive,  
vendar mora tu doma reže-  
lo ponomi na vas, da ste  
tako korajžni in se bojujete  
za našo domovino. V danilcu  
vam posiljam sukanec in šir-  
anko, da si boste lahko razi-  
li gumbe na kroju, če se le-te  
strgajo.

Prejmite tople pozdrave iz  
domovine in vso mečo na fronti,  
Fran, učenec IV. mestne  
dežke ljudske šole.



Feldpostkorrespondenzkarte

Fran

Tišanec

učenec IV. mestne  
dežke ljudske  
šole, Ljubljana

Pripravil sem te, da  
zahvaljujem, za prečudovito  
darilce! Sukanec mi bo  
še kako zdrav prisel.

Dobro poskrbi za  
domače in naj vas ne  
skrbi prevec za nas.

Radomir  
Lojk, vojak  
na fronti

Bosna vojnik



27.11.1915

To pismo pišem heroju Strošo - Ogrskega cesarstva.  
Velikom vojsk, veliko mreže in še več razlog. Rodili se vam  
zahvalil za bogovanje v naši državi, kjer so se v rodili z vašim  
trudem te znova obrnili naš cesarstvo pred kraljevino Italijo.  
Z vsem spoznavanjem me zanimal kakšno je življenje, kakšno je življenje  
heroja v Veliki vojni. Kako se počutijo vojski? V mojem božičnem  
darilu jim posiljam tobisk, spokoj in gospodarskega cesarstva.  
Upam, da jih bodo vi potrebovali.

Veliko mreže



Josip Beklaj  
J. Druha Šola Ledinca



Cenjeni mladi moži

Josip Beklaj

Družljava

I. Družla Šola Ledinca

Vladimir Tončić 19/6 1. 4.  
Veliki vrh

Dragi patriot Josip! Pri ovajih letih si verjetno tretja predstavljajo, kako ti lahko  
dan polepša malo tobaka! Ali pa nekem. In jeb Avstrijskega cesarstva, da me spomisi  
za tega in za tega se borim! Če vse to senti jiheno hvalozen. Upam, da bom v tistih  
naravnih, ki so nas doleteli tudi, uspel res kar si mi podal poravnati in da mi ne bojo  
rodilne cesar pojedle. Na tvoje vprašanje lahko je ter življenje, tretja odgovorim. V primejavi  
o smrtjo in vratostjo je majhna. In res te, ki nismo moči, ne morem reči, da smo živji.  
Smo nekaj res. Toda dan naprem, da sem res mortec. Tako larji prideš in lakata, larji ustrelim,  
juniorika, larji se pripravim, da ne ubejem, larji gledam troupla. Rekel bi, da imamo le  
nekaš trencelov, ko smo res živji. In tu je to kadimo, pisanje im se pogovarjamo, kot da  
nismo v vojni. Kot darav ni stek. Kot da ne bi uparili, da smo včasih hadili štirje,  
danes pa dva. Tato mi tobak toliko poneni! En tak trencel je bil res božič, ko smo  
dobili vošč darila in se prehravali, da smo donarili včasih in stroci. Spomnilo res je, da  
je izgubilino, se lahko tej druzini ugodi haj hudega. Toto ti pravim; budi hvalozen  
za druzino, hajo še imao. Čeprav je tudi tvoje vejetno v vojni kujbi in obogaj svojo  
mamo. Če voi sodelujemo in se potresimo, bomo zagotovo zmagali! Če nam boš še kdaj  
pisal, mi prosim podani nekaj včigalic, ker nam jih primanjuj.

Z Bogom!

Tilen in Klemen, 9. b

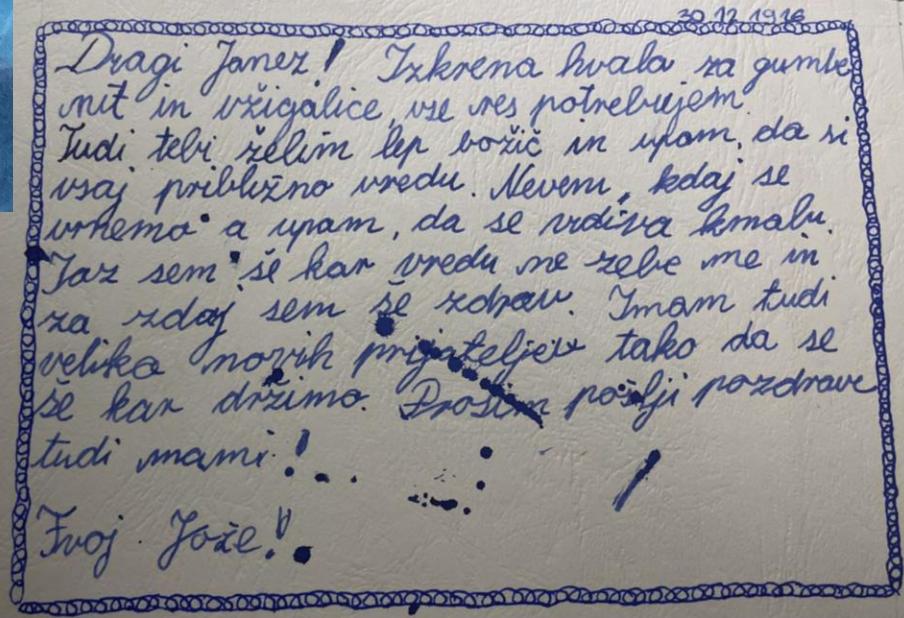
Dragi oče

24.12.1916

Kako ste? Zelo  
ras noresam in  
upam, da se kmalu  
spet v tisoč. Želi  
vam lep božič  
in upam, da  
vam bo vseč  
moje darilo  
veliko pozdrav v  
vsega Janeza



Vojnooskrbovalni uradec  
Vojnega ministrovstva  
za Janeza Tisla  
1000 Ljubljana



IV. mestna deška županija Ljubljana, 26.11. 1915

Prestočevani vojak!

Želim Vam vesel božič in uspešno  
tehovanje na bojnem polju. Hvaljen sem Vam,  
da se boste z vso račo močio in da Vas  
ni strah smrti neglede nato, da vsak  
dan imre veliko vojaka. Da Vam bo  
vojna hitreje minila Vám podarjam:  
žveplenke, iglo, nit in gume.  
Uspešno in pogumno do zmage.

Učenec  
Janez Hočvar  
iz 5. razreda



Prednagi Janez Hočvar,  
iskreno se Vam zahvaljujem za ta  
čudoviti dar. Vse mi bo prav prislo.  
Na moji vojaški suknji manjka  
nekaj gumbov in tudi štumple si bom  
lahko zakopal. Prav tako nimam več  
žveplenk, zato si cigarete ne priroščim. Tedaj  
mi zanje ne bo več treba fhtati. Zelo sem  
vesel tudi novega čistega nobca. Prav lepa  
hvala še enkrat za vse. Bog naj Vam povrne  
vašo dobroto. Tudi Vám in Vaši družini  
vsičim blagoslovjene božične praznike.



Lepo Vás pozdravljam  
z bojnega polja  
Bože Maček  
27. november 1915

Nina in Dora, 9. c

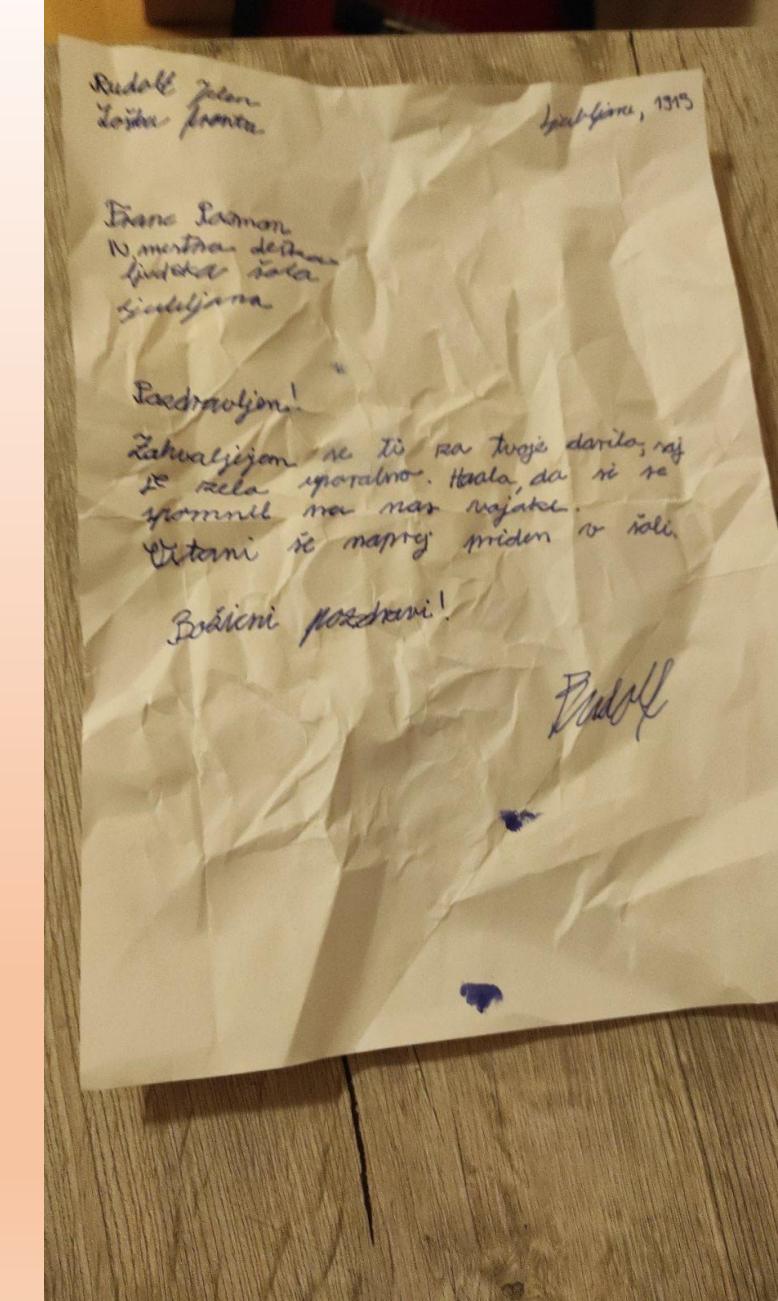
IV. mestna deška  
ljudska zola  
v Ljubljani  
Franc Roman  
6. nared

P.N.  
brezni rojake  
na Žički fronti  
Rudolf Yelen

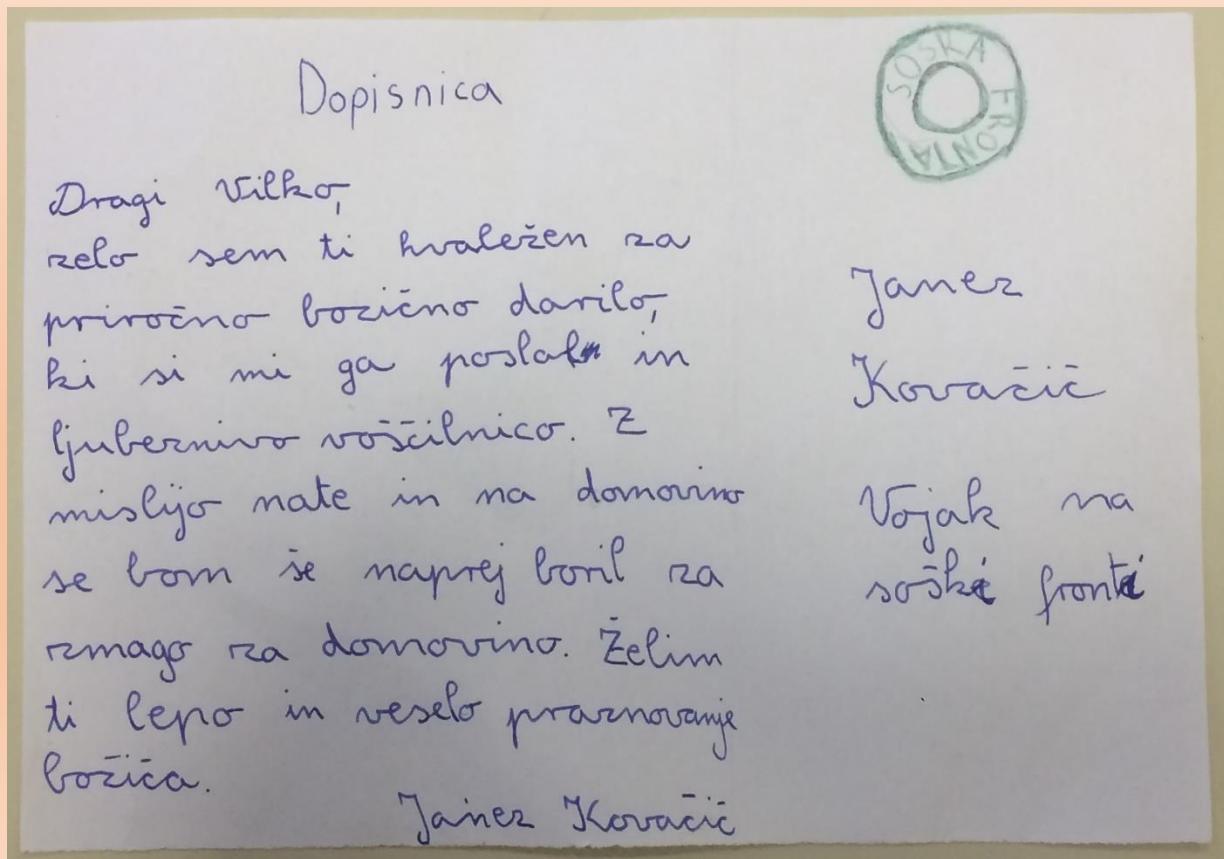
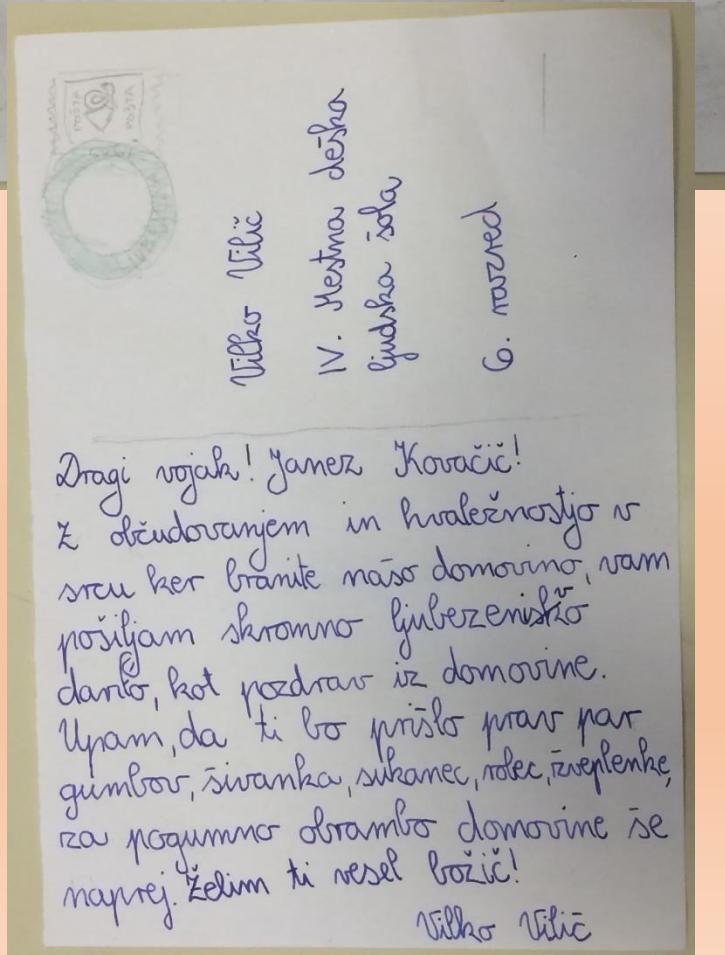
v Ljubljani,  
27. listopada 1815

Učudovanec kakor se  
borite v tako težkih  
razmerah. Uč božičnih  
pranikih upan, da se  
bo napeto vzdružje poleglo  
in boste božič  
pranovali lepo.  
S spomljanjem!

Franc Roman

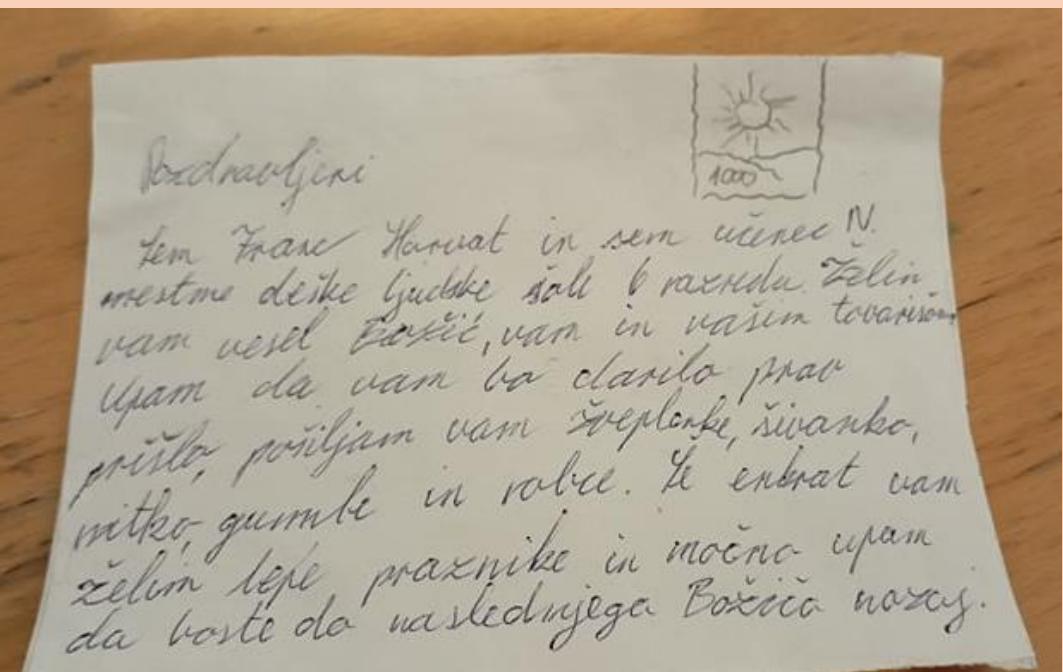
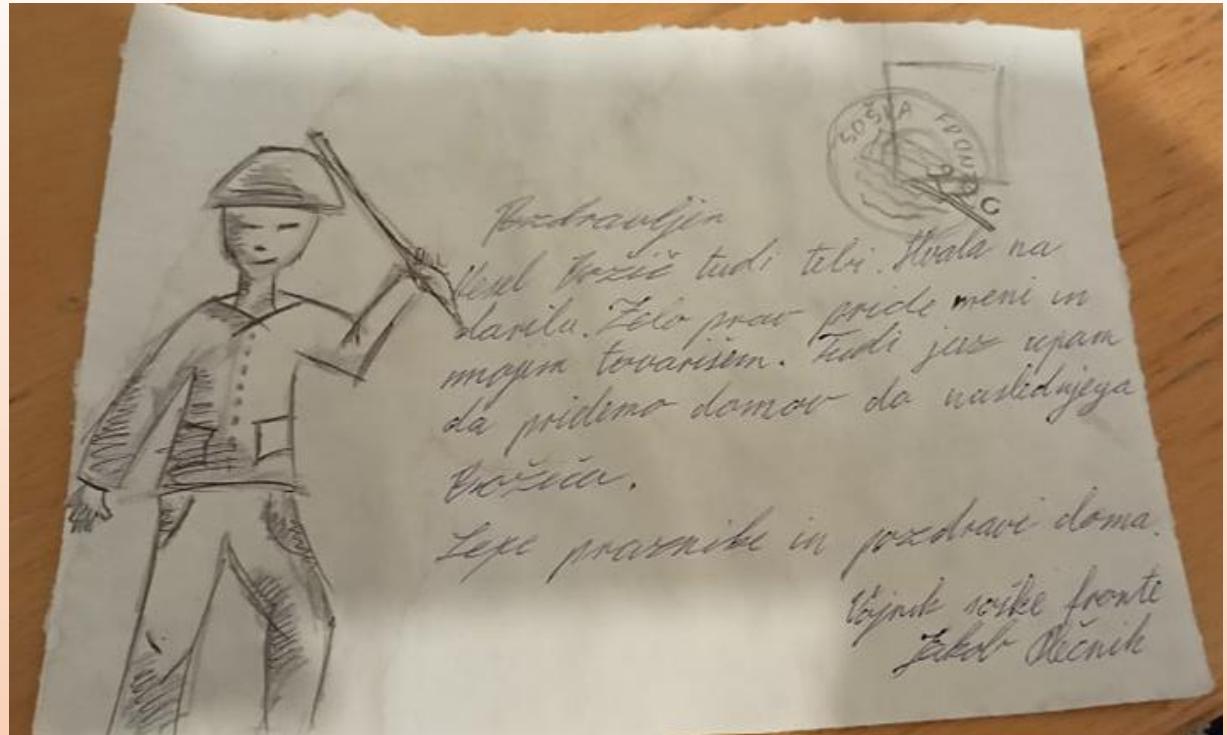


Hana P. in Sara, 9. a

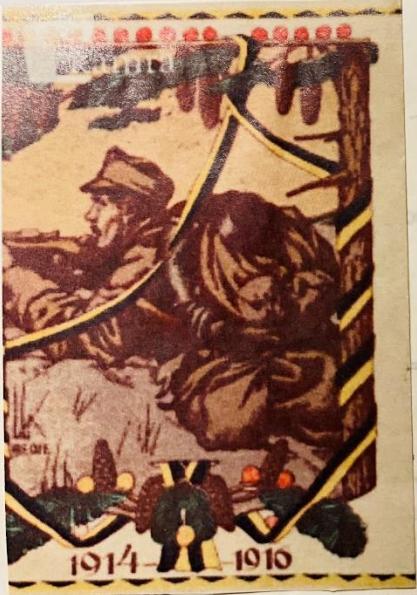


Janez  
Kovacić

Vojak na  
soški fronti



Nedžma, 9. a



Vojšček vam želim. Vi  
 se želite, da bi vodili  
 vojne bitki  
 Blagoslovjen  
 božič  
 1914 - 1918



IV. mestna dežka  
 ljudska šola, Prele 13  
 Ljubljana

Ispostavani vojak,  
 želim vam blagoslovjen  
 božič, ter ti vam iskreno  
 zahvaljujem za vas  
 pogum in boju za našo  
 domovijo. Z glotokim  
 spomivanjem vam poštujem  
 skromno darilce za  
 katerega upam, da vam bo  
 v pomoci pri razrabljajem  
 ali izgubljenem gumbu.  
 Ivan Levčar, 7 razred



vojak na vojski  
 fronti

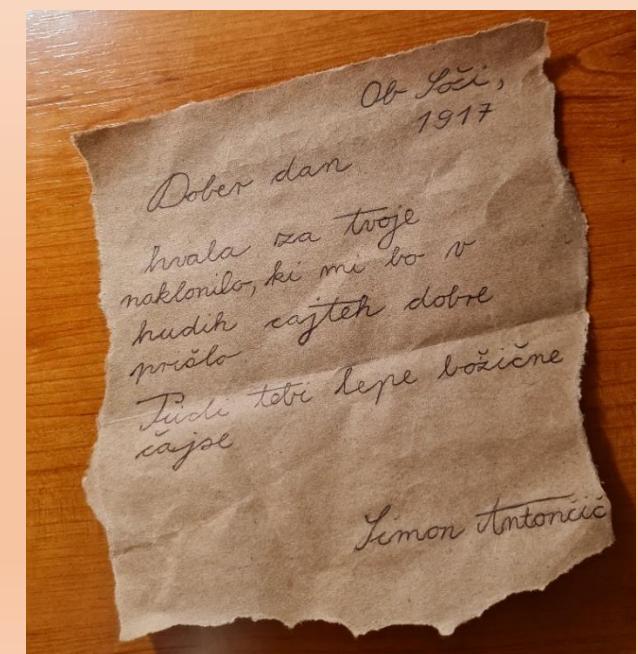
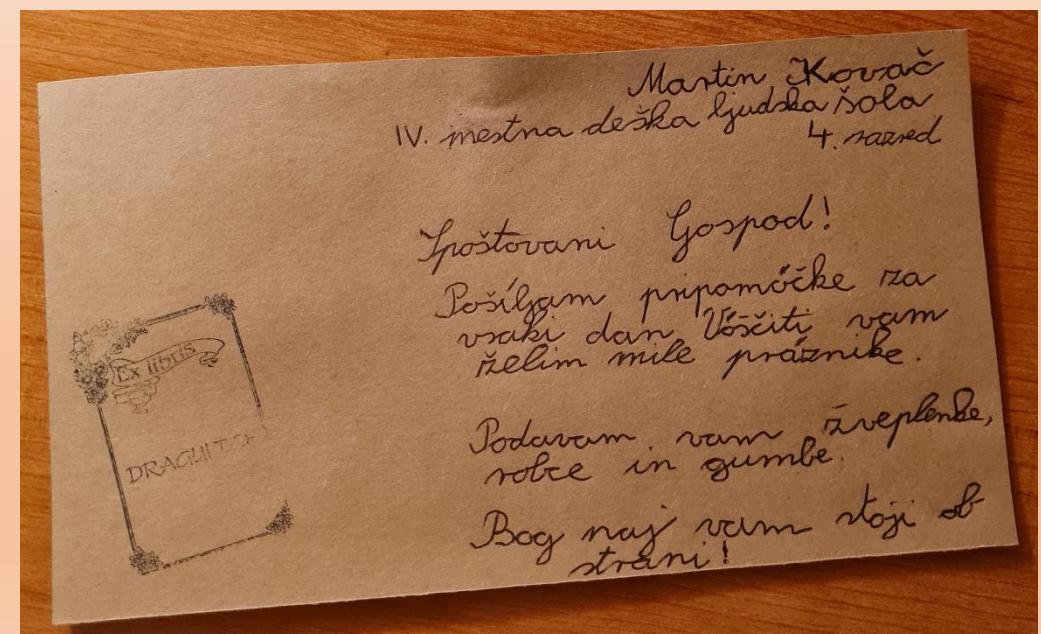
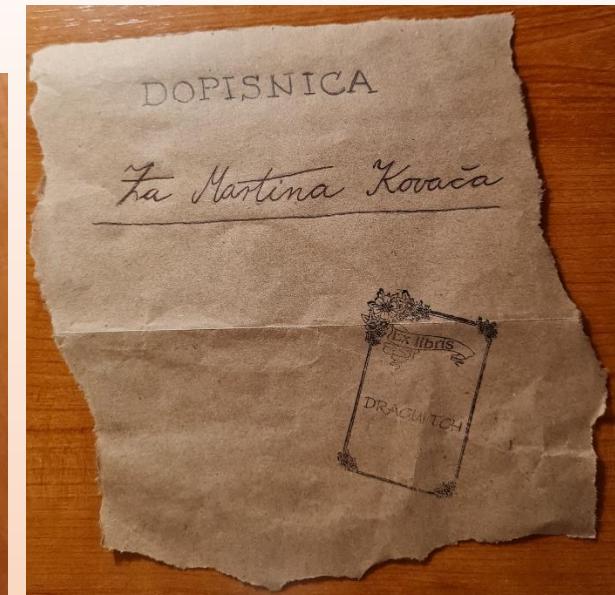


Ispostavani Ivan!  
 Iskrena hvala za cenjeno  
 vojščnico, ki sem se je v  
 tem božičnem času reslo  
 razveselil. Izkrena zahvala  
 tudi za darila, ki mi bo  
 prislo prav raj gumbi na  
 maji vojaški obleki  
 mnogokrat potrebujejo  
 dodatno pritruditev.

Lep praznični pozdrav  
 in obito minu ti želim  
 vojak Janez Berce



Ivan Levčar  
 IV. mestna dežka  
 ljudska šola  
 Prele 13  
Ljubljana



Tijana in Katarina, 9. c

IV. Klesmačka Šolska

Nikolaj Lomar

Josif  
Romnik Hajsum

Bojnice

7. Želim ti vesel Božič  
in srečno novo leto.  
Podarjam ti moj srečni  
gumb saj ga v takih  
težkih trenutkih potrebuješ.  
 Poleg gumba ti podarjam  
še svezenke, polček,  
šivanko in nit. Upam,  
da zmagamo in da  
nas ne zebi preveč.



Bojnice  
Josif Romnik Hajsum

Josif

Nikolaj, hvala za  
tako preudovito  
darilo. Mislim si  
mislim, da bom kaj  
dobil. Če je tu zelo  
mrzlo a upam, da  
bo kmalu bolje

Dec, 1915

Tina, 9. c

IV. Klesmačka Šolska  
Sola

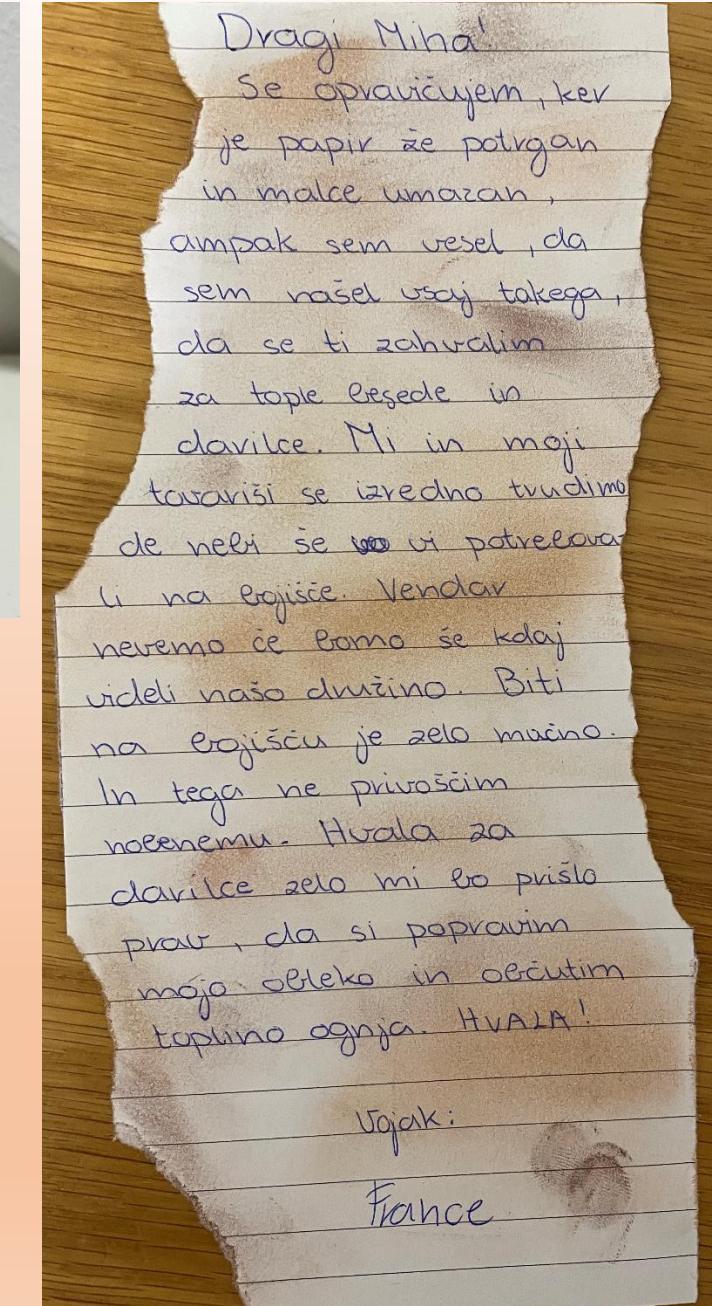
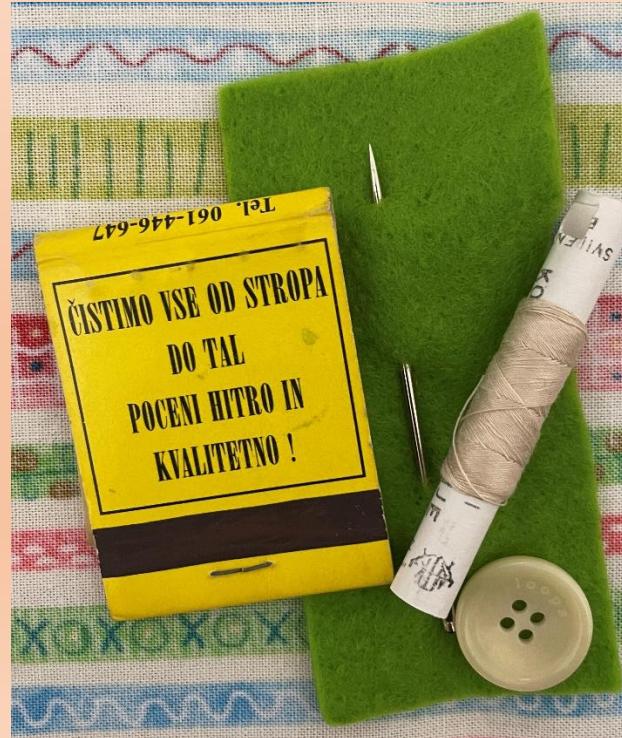
Nikolaj  
Lomar

# Spoštovani

vojak, ki se na Soški fronti  
borite za našo domovino! Želim vam  
prečen praznic in Novo leto. Želim vam  
tudi, da se združi vrnete domov k  
naši ženi in otrokom. Zelo cenim vaše  
delo in uvjamem da bo Austro-Ogrska  
kmalu zmagala. Niti nemovem si  
predstavljati kako težko je biti od doma  
toliko časa in vsak dan upati, da to  
ni moj zadnji dan. Uvjamem kako  
pogrešate vaše ljubljene in vaš topel dom,  
ki ga boste kmalu spet videli! Srečno!

Učenec IV. mestne deške ljudske šole.

Miha



Dragi Miha!

Se opravljujem, ker  
je papir že potrgan  
in malce umaran,  
ampak sem vesel, da  
sem našel usaj takega,  
da se ti zahvalim  
za tople besede in  
clavilce. Mi in moji  
tovariši se izredno trudimo  
de neli se ~~če~~ vi potrebova-  
li na dogajšče. Vendar  
nevemo ce domo še kdaj  
videli našo družino. Biti  
na dogajšču je zelo mučno.  
In tega ne privoščim  
nolenenemu. Hvala za  
clavilce zelo mi bo prišlo  
prav, da si popravim  
mojo obleko in očutim  
toplino ognja. HVALA!

Uojak:

France

Marina, 9. c

Dragi moš vojak Iztok Aržman!

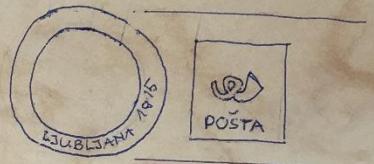
Rad bi se vam iskreno zahvalil,  
saj s takim pogumom in usakodnevnim  
tveganjem svojega izvljenja skrbno  
rešujete in bramite naše domove in  
domovino. V zahvalo vam pošiljam  
skromno novoletno darilce v katerem  
se nahaja par gumbov, šivanka,  
sukamec, robec, Upahn, da vam kaj od  
piide prav. Ob enem pa vam še želim  
srečen in vesel božič!

Anže Kovac

Anže Kovac

IV. Mestna deška  
ljudska šola

6. razred



Predragi Anže Kovac  
Prejel sem twoje gulezniro božično  
voščilo. Želo sem ti hvalzen za predrage  
misli, ki mi bodo dobro dele v težkih  
časih.

Prav tako sem prejel twoje dobrodošno  
darilce. To darilo mi bo prišlo xelb prav  
na bojišču. Morda se ti xdi, da to kar  
si mi podaril ni nič posebnega o se  
motiš. Zaradi tebe in twoje dobrodelnosti  
mi bo na bojišču veliko lažje. Za praznike  
tebi in twoji družini pošiljam xdravja, veselja  
in še in še.

Pozdrav iz fronte!

Iztek Aržman

Sara in Juna, 9. b

